

• • T • • Mobile •

Český telekomunikační úřad
Sokolovská 219
190 00 Praha 9

dne / date 12.6.2009

věc / re Připomínky společnosti T-Mobile Czech Republic a.s. k návrhu opatření obecné povahy č. A/7/XX.2009-Y, kterým se vydává analýza trhu č. 7 – ukončení hlasového volání (terminace) v jednotlivých veřejných mobilních telefonních sítích.

Formulář pro uplatnění připomínek, stanovisek a názorů

NÁZEV NÁVRHU OPATŘENÍ KE KONZULTACI:

Návrh opatření obecné povahy
č. A/7/XX.2009-Y

IDENTIFIKAČNÍ ÚDAJE DOTČENÉHO SUBJEKTU:

T-Mobile Czech Republic a.s.
Tomíčkova 2144/1
149 00 Praha 4

IČ:

649 49 681

Kontaktní osoba:

Ing. Martin Čechák
Senior specialista regulace
mobil: +420 603 404 316
e-mail: martin.cechak@t-mobile.cz

DŮVĚRNOST POSKYTNUTÝCH INFORMACÍ:

připomínky neobsahují důvěrné informace,
ani informace tvořící předmět obchodního
tajemství společnosti T-Mobile

Jméno a příjmení, funkce oprávněné osoby:

Ing. Richard Stonavský
Senior manažer regulace

.. - T - - Mobile -

Úvod

Společnost T-Mobile Czech Republic a.s. (dále jen „T-Mobile“) vítá možnost uplatnit své připomínky a komentáře k návrhu opatření obecné povahy č. A/7/XX.2009-Y, kterým se vydává analýza trhu č. 7 – ukončení hlasového volání (terminace) v jednotlivých veřejných mobilních telefonních sítích (dále jen „návrh“).

Klíčové připomínky k návrhu (blíže specifikované v následujícím textu) jsou tyto:

- T-Mobile nesouhlasí s věcným vymezením trhu ve znění, v jakém je uvedené v návrhu.
- T-Mobile se domnívá, že z textu návrhu není zřejmé, zda Český telekomunikační úřad (dále jen „Úřad“) považuje WiFi/WiMAX síť za substitut mobilní sítě či nikoliv. Text návrhu navíc nekoresponduje s názorem ERG na tuto problematiku.

I. PŘIPOMÍNKY K JEDNOTLIVÝM ČÁSTEM/USTANOVENÍM NÁVRHU OPATŘENÍ

I.1. Věcné vymezení trhu (ř. 657 – 680 návrhu)

Tato připomínka se týká změny textu na ř. 657 – 680 návrhu následujícím způsobem:

„Veřejnou mobilní telefonní sítí se pro účely tohoto vymezení rozumí taková komunikační síť, která v koncovém bodě této sítě umožňuje poskytovat mobilní veřejně dostupnou telefonní službu. Za mobilní veřejně dostupnou telefonní službu se považuje taková služba, která je poskytována za pohybu, bez přerušení komunikace (umožňující tzv. handover mezi jednotlivými základnovými stanicemi veřejné mobilní telefonní sítě). Z věcného vymezení trhu jsou tedy vyloučeny koncové body mobilní telefonní sítě, kdy se díky technickému nebo technologickému řešení koncového bodu nebo přístupové sítě jedná o ukončení hlasového volání (terminaci) v pevném místě – tj. poloha koncového bodu se nemění, je trvale definována přesnou geografickou adresou a má případně omezený rozsah kolem tohoto koncového bodu (jedná se zejména o služby poskytované v pevném místě prostřednictvím pevného připojení pobočkové ústředny (PABX) k ústředně veřejné mobilní telefonní sítě).

V souladu s definicí tohoto relevantního trhu je za ukončení hlasového volání považován pouze případ, kdy se jedná o veřejně dostupnou telefonní službu.

Jedná se tedy o relevantní trh elektronických komunikací pro podnikatele zajišťující veřejné mobilní telefonní sítě na základě oprávnění k využívání rádiových kmitočtů, zejména prostřednictvím technologií GSM, UMTS a CDMA, a poskytující na nich veřejně dostupnou mobilní telefonní službu koncovým uživatelům. Přenos volání je tedy realizován prostřednictvím mobilní přístupové sítě využívající rádiové kmitočty, přidělené podle Plánu využití rádiového spektra na základě použité technologie.“

• • T • • Mobile •

Odůvodnění:

T-Mobile navrhuje vypustit z věcného vymezení trhu definici koncového bodu jakožto *aktivní SIM karty*. SIM karta je nejrozšířenějším, nikoliv však jediným autentifikace účastníka v mobilní síti. Definice trhu založená pouze na jednom vybraném způsobu autentifikace účastníka je v rozporu s principem technologické neutrality. Dále je třeba upozornit i na skutečnost, že mobilní operátoři používají různé definice „aktivity“ SIM karty, výsledkem čehož by za situace, kdy je samostatným trhem je každá jednotlivá mobilní síť, mohlo být několik rozdílně definovaných „sub-trhů“ pro velkoobchodní službu ukončení hlasového volání.

T-Mobile rovněž navrhuje úpravu zjednodušující a zpřesňující formulaci textu definujícího koncové body mobilní sítě, které nepatří do věcného vymezení trhu č. 7.

I.2. WiFi/WiMAX sítě jako substitut mobilních sítí (ř. 652 – 687 návrhu)

Tato připomínka se týká změny textu návrhu následujícím způsobem:

„Úřad zvažoval, zda by ostatní bezdrátové sítě, zejména pak sítě zajišťované technologií WiFi a WiMax, mohly být ze strany nabídky substitutem k mobilním sítím. Sítě WiFi jsou v České republice budovány sice masivně, ale lokálně velkým množstvím operátorů na různé technické úrovni a s různým počtem účastníků trvalého nebo dočasného charakteru. Není vybudováno souvislé celostátní pokrytí těmito sítěmi. Současný stav ani předpokládaný rozvoj v období dalších tří let neumožní zajištění služeb pro koncového uživatele v porovnatelném rozsahu a kvalitě s mobilními sítěmi s celostátním pokrytím. Pro poskytování veřejné dostupné telefonní služby by bylo nezbytné rovněž zajistit splnění povinnosti dle § 33 Zákona. Úřad rovněž vzlá v úvahu skutečnost, že ERG dospěla k závěru, že tyto sítě substitutem k mobilním sítím nejsou.“

Úřad proto zastává názor, že ukončení hlasových volání v jednotlivých veřejných bezdrátových sítích není substitutem k ukončení hlasového volání (terminaci) v jednotlivých veřejných mobilních telefonních sítích. Úřad bude rozvoj těchto sítí průběžně sledovat“

Odůvodnění:

Text návrhu je dosud nejednoznačný a obsahující dva protichůdné závěry. Na ř. 765 – 766 je uvedeno, že „[Úřad – pozn. T-Mobile] dospěl k závěru, že *by se o substitut k mobilním sítím jednat mohlo*“. Na ř. 774 – 776 je potom uveden opačný závěr: „Úřad proto zastává názor, že *ukončení hlasových volání v jednotlivých veřejných bezdrátových sítích není substitutem k ukončení hlasového volání (terminaci) v jednotlivých veřejných mobilních telefonních sítích*“. Úprava směřuje k jasnějšímu odlišení, co byla první hypotéza Úřadu a co je závěr vlastní analýzy.

Dále navrhujeme uvést do analýzy (Úřadu zřejmě známý) aktuální názor ERG na tuto problematiku, kdy v rámci zveřejněného návrhu tzv. ERG Guidelines k regulaci mezinárodního roamingu ERG výslově uvádí, že „*WiFi síť není mobilní síť*.“¹

¹ viz str. 11 čl. 57 návrhu ERG Guidelines: "Nevertheless, regulated data roaming services should not include services provided through a WiFi connection, as a WiFi network is not a *mobile* network." (http://www.erg.eu.int/doc/publications/erg_09_24_draft_roaming_guidelines_public_consultation_final_090602.pdf)

.. - T - .Mobile.

II. STANOVISKA A NÁZORY K NÁVRHU OPATŘENÍ

Neuplatňujeme

S případnými dotazy a komentáři k témtoto připomínkám se prosím kdykoli obracejte na Ing. Martina Čecháka, Senior specialistu regulace společnosti T-Mobile, tel. 603 404 316, e-mail martin.cechak@t-mobile.cz.

S pozdravem,

Ing. Richard Stonavský
Senior manažer regulace
T-Mobile Czech Republic a.s.